

1 Este trilho começa junto à Maragaia (Santa Luzia), termina na Igreja de Santa Luzia e tem a duração total de 3h.

Inicia-se descendo em direcção ao mar por um percurso que atravessa a paisagem de cultura da vinha, Património Mundial da Unesco, até ao Lajido. Durante o percurso podem observar-se com frequência "rilheiros", rastros na lava das carroças que faziam o transporte do vinho. No Lajido vale a pena visitar o museu e também observar as diversas formações geológicas existentes no local.

3 O caminho continua depois por uma subida, passando pelo Forno dos Frades, outro lugar curioso a merecer atenção.

4 Cerca de 3km depois de começar a subir atingirá a estrada regional, por onde o trilho segue durante cerca de 500m. Junto à Igreja deve seguir à direita de acordo com a sinalização, o trilho prossegue em terra batida, por entre matas de pau branco (*Picconia azorica*), urze (*Erica azorica*) e incenso (*Pittosporum undulatum*), entre outros.

6 Como se pode observar no mapa, esta segunda parte do percurso é circular e termina na Igreja de Santa Luzia, por onde passaram anteriormente.

O trilho atravessa uma Zona de Paisagem Protegida. Pede-se aos caminhantes que não apanhem fruta em nenhuma parte do percurso.

This trail begins at Maragaia (Santa Luzia), ends at the Church of Santa Luzia and takes around 3h.

It begins on a descent to the sea on a path through a landscape of vineyards, part of UNESCO World Heritage, and goes as far as Lajido. On the way you will see many signs of track marks left in the lava by the carts that used to carry wine. In Lajido a visit to the museum is worthwhile and there are some interesting geological formations to be seen in the area.

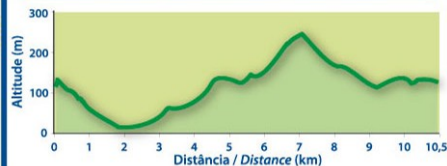
The path then begins to climb and goes through Forno dos Frades, another interesting place worth seeing.

*About 3km after beginning the climb you will come to the main regional road, which the trail then follows for about 500m. At the church turn right, as signposted, and the trail will continue on beaten earth between woods of wood white (*Picconia azorica*), heather (*Erica azorica*) and incense (*Pittosporum undulatum*), among other plant species.*

As you can see from the map, this second part of the route is circular and ends at the Church of Santa Luzia, which you passed earlier.

The trail goes through a Protected Landscape Area. Walkers are asked not to pick fruit on any part of the trail.

Topografia do trilho / Trail's topography



Dificuldade / Skill

Fácil / Easy Médio / Medium Difícil / Hard

Código de ética e conduta do pedestrista Code of ethics and behaviour for walkers

- Antes de iniciar a caminhada, informe sempre alguém de qual o percurso que irá fazer e quando pretende começar.
- Certifique-se de que possui o equipamento adequado e os mantimentos necessários.
- Evite sair do trilho identificado, não utilize atalhos.

- Before starting the walk always inform someone about the trail you will take and when you intend to start it.
- Make sure you have the adequate equipment and plenty to eat and drink.
- Avoid leaving the identified trail and do not take short cuts.

Simbologia / Symbols

- | | |
|-------------------------------|-------------------------------|
| Caminho a seguir
Right way | Virar à esquerda
Turn left |
| Caminho errado
Wrong way | Virar à direita
Turn right |

Legenda / Legend

- | | |
|--|--|
| | Percurso principal
Main walking trail |
| | Outros percursos na zona
Other trails in the area |
| | Painel informativo
Information board |

Número nacional de emergência **112**
Emergency call number



Direção Regional de Turismo dos Açores Azores Tourism Board

Rua Ernesto Rebelo, 14 - 9900-112 Horta
Tel: +351 292 200 500 - Fax: + 351 292 200 501
e-mail: acoresturismo@mail.telepac.pt
website: www.drtacores.pt

Posto de Turismo do Pico Pico Tourism Board

Rua Conselheiro Terra Pinheiro
9950-329 Madalena
Tel/Fax +351 292 623 524



FEDER



Governo dos Açores



INTERREG III B
AÇORES - MADEIRA - CANÁRIAS

**PR
1
PIC**

percurso pedestre / walking trail

Caminhos de Sta. Luzia

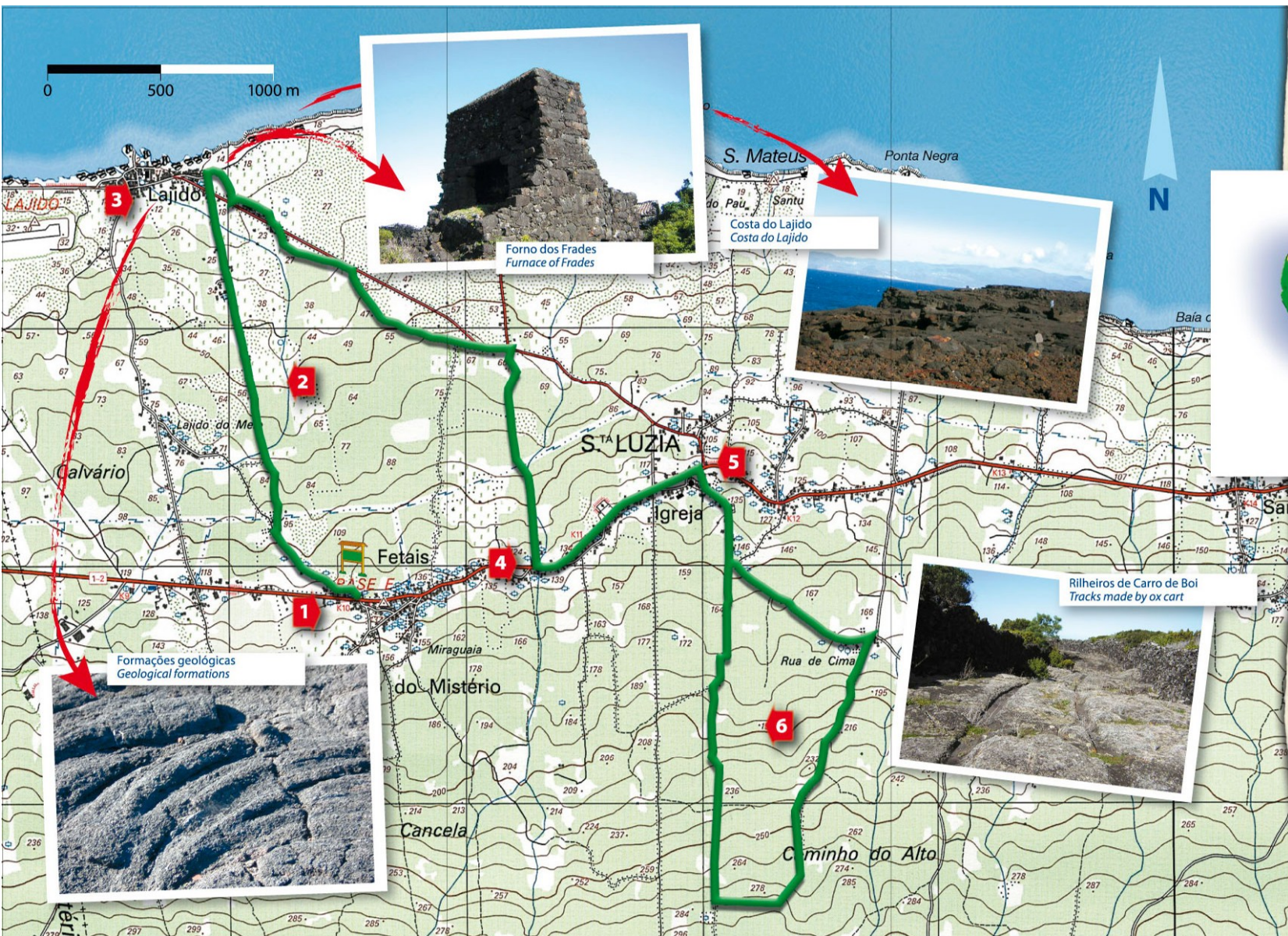
Ilha do Pico / Pico island

10,5 Km - 3h. 00m.



www.trails-azores.com





Forno dos Frades
Furnace of Frades



S. Mateus
do Pau, Santu
Costa do Lajido
Costa do Lajido



Rilheiros de Carro de Boi
Tracks made by ox cart

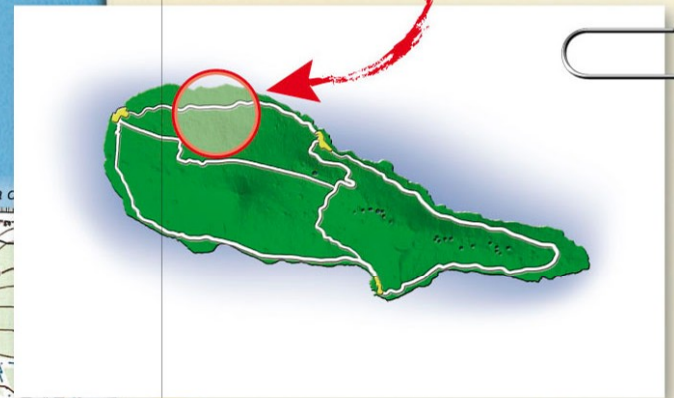


Formações geológicas
Geological formations

**PR
1
PIC**

percurso pedestre / walking trail
Caminhos de Sta. Luzia

Ilha do Pico / Pico island



Outros percursos na ilha do Pico
Other trails on Pico island

- PR2 PIC - Caminho dos Burros
- PR3 PIC - Ponta da Ilha
- PR4 PIC - Montanha
- PR5 PIC - Vinhas da Criação Velha

Adega típica
Typical cellar

